

DAVOLINE

Οδηγίες Χρήστη No-Frost Ψυγείοκαταψύκτης

Περιεχόμενα

Πληροφορίες ασφάλειας	1
Επισκόπηση	11
Εγκατάσταση	12
Αντιστροφή πόρτας	13
Τοποθέτηση	17
Καθημερινή χρήση	18

Για την ασφάλεια σας, αλλά και για να διασφαλίσετε τη σωστή χρήση, πριν από την εγκατάσταση και την πρώτη χρήση της συσκευής, διαβάστε προσεκτικά αυτό το εγχειρίδιο χρήσης, συμπεριλαμβανομένων των υποδείξεων και των προειδοποιήσεων του. Για την αποφυγή περιπτώσεων λαθών και ατυχημάτων, είναι σημαντικό να διασφαλιστεί ότι όλα τα άτομα που χρησιμοποιούν τη συσκευή είναι πλήρως εξοικειωμένα με τις λειτουργίες και τα χαρακτηριστικά ασφαλείας της. Αποθηκεύστε αυτές τις οδηγίες και βεβαιωθείτε ότι παραμένουν μαζί με την συσκευή εάν μετακινηθεί ή πωληθεί, έτσι ώστε όλοι όσοι τη χρησιμοποιούν στη διάρκεια της ζωής τους να ενημερώνονται κατάλληλα για τη χρήση και την ασφάλεια της συσκευής.

Για την ασφάλεια της ζωής και της ιδιοκτησίας, διατηρήστε τις προφυλάξεις αυτών των οδηγιών του χρήστη, καθώς ο κατασκευαστής δεν είναι υπεύθυνος για ζημιές που προκαλούνται από παράλειψη.

Ασφάλεια παιδιών και ευάλωτων ατόμων

- Αυτή η συσκευή μπορεί να χρησιμοποιηθεί από παιδιά ηλικίας από 8 ετών και άνω και άτομα με μειωμένες σωματικές, αισθητηριακές ή διανοητικές ικανότητες ή έλλειψη εμπειρίας και γνώση περιθωρίου, εάν τους έχει δοθεί πολύ καλή όραση ή εγκατάσταση σχετικά με τη χρήση της συσκευής σε χρηματοκιβώτιο τρόπο και να κατανοήσουν τους κινδύνους που ενέχονται.

- Τα παιδιά ηλικίας από 3 έως 8 ετών επιτρέπεται να γεμίζουν και να αδειάζουν αυτήν τη συσκευή.

- Τα παιδιά πρέπει να επιβλέπονται για να διασφαλιστεί ότι δεν παίζουν με τη συσκευή.
- Ο καθαρισμός και η συντήρηση του χρήστη δεν μπορεί να γίνει από παιδιά, εκτός εάν είναι ηλικίας άνω των 8 ετών και εποπτεύονται.
- Κρατήστε όλες τις συσκευασίες μακριά από παιδιά. Υπάρχει κίνδυνος ασφυξίας.
- Πριν απορρίψετε τη συσκευή, τραβήξτε το βύσμα από την πρίζα, κόψτε το καλώδιο σύνδεσης (όσο πιο κοντά στη συσκευή μπορείτε) και αφαιρέστε την πόρτα για να αποφύγετε την πιθανότητα ηλεκτροπληξίας ή παγίδευσης παιδιών που παίζουν.
- Εάν αυτή η συσκευή που διαθέτει μαγνητικά στεγανοποιητικά πορτών αντικαθιστά μια παλαιότερη συσκευή που έχει ένα ελατήριο (μάνδαλο) στην πόρτα ή το καπάκι, βεβαιωθείτε ότι το ελατήριο έχει αχρηστευτεί πριν απορρίψετε την παλιά συσκευή. Αυτό θα το αποτρέψει από το να γίνει κίνδυνος για ένα παιδί.

Γενική ασφάλεια

- ⚠ **ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ!** Διατηρείτε τις οπές εξαερισμού, στο περίβλημα της συσκευής ή στην ενσωματωμένη δομή, μακριά από εμπόδια.
- ⚠ **ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ!** Μην χρησιμοποιείτε μηχανικές συσκευές ή άλλα μέσα για να επιταχύνετε τη διαδικασία απόψυξης, εκτός από εκείνες που συνιστά ο κατασκευαστής.
- ⚠ **ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ!** Μην καταστρέφετε το κύκλωμα ψυκτικού.
- ⚠ **ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ!** Μην χρησιμοποιείτε άλλες ηλεκτρικές συσκευές (όπως συσκευές

παρασκευής παγωτού) στο εσωτερικό ψυκτικών συσκευών, εκτός εάν έχουν εγκριθεί για τον σκοπό αυτό από τον κατασκευαστή.

 **ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ!** Μην αγγίζετε τη λάμπα εάν έχει ανάψει για μεγάλο χρονικό διάστημα επειδή μπορεί να είναι πολύ ζεστή.¹⁾

 **ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ!** Όταν τοποθετείτε τη συσκευή, βεβαιωθείτε ότι το καλώδιο τροφοδοσίας δεν είναι παγιδευμένο ή κατεστραμμένο.

 **ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ!** Μην τοποθετείτε πολλές φορητές προεκτάσεις τροφοδοσίας ή τροφοδοτικά στο πίσω μέρος της συσκευής.

- Μην αποθηκεύετε εκρηκτικές ύλες, όπως δοχεία αεροζόλ με εύφλεκτο προωθητικό σε αυτήν τη συσκευή.

- Το ψυκτικό ισοβουτάνιο (R-600a) περιέχεται στο κύκλωμα ψυκτικού της συσκευής, ένα φυσικό αέριο με υψηλό επίπεδο περιβαλλοντικής συμβατότητας, το οποίο ωστόσο είναι εύφλεκτο.

- Κατά τη μεταφορά και την εγκατάσταση της συσκευής, βεβαιωθείτε ότι κανένα από τα εξαρτήματα του κυκλώματος ψυκτικού δεν έχει υποστεί ζημιά.

- αποφύγετε τις γυμνές φλόγες και τις πηγές ανάφλεξης

- αερίστε καλά το δωμάτιο στο οποίο βρίσκεται η συσκευή

- Είναι επικίνδυνο να τροποποιήσετε τις προδιαγραφές ή να τροποποιήσετε αυτό το προϊόν με πολλούς τρόπους. Τυχόν ζημιά στο καλώδιο μπορεί να προκαλέσει βραχυκύκλωμα, πυρκαγιά ή/και ηλεκτροπληξία.

(1) Εάν υπάρχει φως στον θάλαμο.

- Αυτή η συσκευή προορίζεται να χρησιμοποιηθεί σε οικιακές και παρόμοιες εφαρμογές όπως
 - χώρους κουζίνας προσωπικού σε καταστήματα, γραφεία και άλλα περιβάλλοντα εργασίας
 - αγροικίες, ξενοδοχεία, μοτέλ και άλλα περιβάλλοντα κατοικιών.
 - περιβάλλοντα τύπου bed and breakfast
 - catering και παρόμοιες εφαρμογές μη λιανικού εμπορίου.

⚠ ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ! Οποιαδήποτε ηλεκτρικά εξαρτήματα(βύσμα,καλώδιο τροφοδοσίας, συμπίεστής κ.λπ.) πρέπει να αντικατασταθούν

⚠ από πιστοποιημένο αντιπρόσωπο ή εξειδικευμένο προσωπικό εξυπηρέτησης.

ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ! Ο λαμπτήρας που παρέχεται με αυτήν τη συσκευή είναι ένας «λαμπτήρας ειδικής χρήσης» που μπορεί να χρησιμοποιηθεί μόνο με την παρεχόμενη συσκευή. Αυτή η "λάμπα ειδικής χρήσης" δεν μπορεί να χρησιμοποιηθεί για οικιακό φωτισμό.¹⁾

- Το καλώδιο τροφοδοσίας δεν πρέπει να επιμηκυνθεί.
- Βεβαιωθείτε ότι το βύσμα τροφοδοσίας δεν είναι σπασμένο ή κατεστραμμένο από το πίσω μέρος της συσκευής. Ένα σπασμένο ή κατεστραμμένο φις μπορεί να υπερθερμανθεί και να προκαλέσει πυρκαγιά.
- Βεβαιωθείτε ότι μπορείτε να έρθετε στο βύσμα της συσκευής.
- Μην τραβάτε το καλώδιο δικτύου.

(1) Εάν υπάρχει φως στον θάλαμο.

- Εάν η πρίζα είναι χαλαρή, μην εισάγετε το φις. Υπάρχει κίνδυνος ηλεκτροπληξίας ή πυρκαγιάς.
- Δεν πρέπει να χειρίζεστε τη συσκευή χωρίς τη λάμπα.
- Αυτή η συσκευή είναι βαριά. Πρέπει να προσέχετε κατά τη μετακίνηση.
- Μην αφαιρείτε ούτε αγγίζετε αντικείμενα από το χώρο κατάψυξης εάν τα χέρια σας είναι υγρά / βρεγμένα, καθώς αυτό μπορεί να προκαλέσει εκδορές στο δέρμα ή εγκαύματα από παγετό / καταψύκτη.
- Αποφύγετε την παρατεταμένη έκθεση της συσκευής στο άμεσο ηλιακό φως.
Καθημερινή χρήση
- Μην βάζετε τίποτα ζεστό κοντά στα πλαστικά μέρη της συσκευής.
- Μην τοποθετείτε προϊόντα διατροφής που ακουμπούν απευθείας στην πλάτη του καταψύκτη.
- Τα κατεψυγμένα τρόφιμα δεν πρέπει να καταψύχονται ξανά αφού ξεπαγώσουν.¹⁾
- Αποθηκεύστε τα προσυσκευασμένα κατεψυγμένα τρόφιμα σύμφωνα με τις οδηγίες κατασκευής κατεψυγμένων τροφίμων.¹⁾
- Οι συστάσεις του κατασκευαστή περί αποθήκευσης πρέπει να τηρούνται αυστηρά. Ανατρέξτε στις σχετικές οδηγίες.
- Μην τοποθετείτε ανθρακούχα ποτά στο χώρο της κατάψυξης καθώς δημιουργεί πίεση στο δοχείο, το οποίο μπορεί να προκαλέσει έκρηξη, με αποτέλεσμα να υποστεί ζημιά η συσκευή.¹⁾

(1) Εάν υπάρχει φως στον θάλαμο

- Οι γρανίτες μπορεί να προκαλέσουν εγκαύματα από τον πάγο εάν καταναλωθούν απευθείας από τη συσκευή.
 - Για να αποφύγετε τη μόλυνση των τροφίμων, ακολουθήστε τις παρακάτω οδηγίες.
 - Το άνοιγμα της πόρτας για μεγάλα χρονικά διαστήματα μπορεί να προκαλέσει σημαντική αύξηση της θερμοκρασίας στους θαλάμους της συσκευής.
 - Καθαρίζετε τακτικά επιφάνειες που μπορούν να έρθουν σε επαφή με τρόφιμα και προσβάσιμα συστήματα αποχέτευσης.
 - Καθαρίστε τις δεξαμενές νερού εάν δεν έχουν χρησιμοποιηθεί για 48 ώρες. Ξεπλύνετε το σύστημα νερού που είναι συνδεδεμένο σε παροχή νερού, εάν δεν έχει τραβηχτεί νερό για 5 ημέρες.
 - Φυλάσσετε ωμό κρέας και ψάρι σε κατάλληλα δοχεία στο ψυγείο, για να μην έρχεται σε επαφή ή στάζει σε άλλα τρόφιμα.
 - Οι θάλαμοι δύο αστέρων με κατεψυγμένα τρόφιμα (εάν παρουσιάζονται στη συσκευή) είναι κατάλληλοι για αποθήκευση προ-κατεψυγμένων τροφίμων, αποθήκευση ή παρασκευή παγωτού και παγακίων.
 - Οι θάλαμοι ενός, δύο και τριών αστέρων (εάν εμφανίζονται στη συσκευή) δεν είναι κατάλληλοι για την ψύξη φρέσκων τροφίμων.
 - Εάν η συσκευή παραμείνει κενή για μεγάλα χρονικά διαστήματα, απενεργοποιήστε την, κάντε απόψυξη, καθαρίστε την, στεγνώστε την και αφήστε την πόρτα ανοιχτή για να αποτρέψετε την ανάπτυξη μούχλας μέσα στη συσκευή.
- Φροντίδα και καθαρισμός
- Πριν από τη συντήρηση, απενεργοποιήστε τη

συσκευή και αποσυνδέστε το φισ από την πρίζα δικτύου.

- Μην καθαρίζετε τη συσκευή με μεταλλικά αντικείμενα.
- Μη χρησιμοποιείτε αιχμηρά αντικείμενα για να αφαιρέσετε τον παγετό από τη συσκευή. Χρησιμοποιήστε μια πλαστική ξύστρα.¹⁾
- Ελέγχετε τακτικά την αποχέτευση στο ψυγείο για απόψυξη νερού. Εάν είναι απαραίτητο, καθαρίστε την αποχέτευση.

Εάν η αποστράγγιση είναι μπλοκαρισμένη, θα συγκεντρωθεί νερό στο κάτω μέρος της συσκευής.²⁾

Εγκατάσταση

Σημαντικό ! Για ηλεκτρική σύνδεση ακολουθήστε προσεκτικά τις οδηγίες που δίνονται σε συγκεκριμένες παραγράφους.

- Αποσυνδεύστε τη συσκευή και ελέγξτε εάν υπάρχουν ζημιές σε αυτήν. Μην συνδέετε τη συσκευή εάν έχει υποστεί ζημιά. Αναφέρετε πιθανές ζημιές αμέσως στο μέρος απ' όπου την αγοράσατε. Σε αυτήν την περίπτωση διατηρήστε τη συσκευασία.
- Συνιστάται να περιμένετε τουλάχιστον τέσσερις ώρες πριν συνδέσετε τη συσκευή για να επιτρέψετε στο λάδι να επιστρέψει στον συμπιεστή.

1) Εάν υπάρχει θάλαμος καταψύκτη.

2) Εάν υπάρχει χώρος αποθήκευσης φρέσκων τροφίμων.

- Η επαρκής κυκλοφορία του αέρα θα πρέπει να εξασφαλίζεται γύρω από τη συσκευή, καθώς αυτό δεν οδηγεί σε υπερθέρμανση. Για να επιτύχετε επαρκή αερισμό ακολουθήστε τις οδηγίες που σχετίζονται με την εγκατάσταση.
- Όπου είναι δυνατόν, τα διαχωριστικά του προϊόντος πρέπει να βρίσκονται σε τοίχο για να αποφευχθεί η επαφή ή η πρόσφυση θερμών μερών (συμπιεστής, συμπυκνωτής) για την αποφυγή πιθανής πυράκτωσης.
- Η συσκευή δεν πρέπει να βρίσκεται κοντά σε καλοριφέρ ή κουζίνες.
- Βεβαιωθείτε ότι η πρίζα είναι προσβάσιμη μετά την εγκατάσταση της συσκευής.

Επισκευές

- Οποιαδήποτε εργασία που απαιτείται για τη συντήρηση της ηλεκτρικής συσκευής πρέπει να εκτελείται από εξειδικευμένο ηλεκτρολόγο ή αρμόδιο άτομο.
- Αυτό το προϊόν πρέπει να επισκευάζεται από εξουσιοδοτημένο κέντρο επισκευών και πρέπει να χρησιμοποιούνται μόνο γνήσια ανταλλακτικά.

Εξοικονόμηση ενέργειας

- Μην βάζετε ζεστό φαγητό στη συσκευή.
- Μην στοιβάζετε τρόφιμα με μικρή απόσταση καθώς αυτό εμποδίζει την κυκλοφορία του αέρα.
- Βεβαιωθείτε ότι το φαγητό δεν αγγίζει το πίσω μέρος του θαλάμου.
- Εάν διακοπεί το ηλεκτρικό ρεύμα, μην ανοίξετε τις πόρτες.
- Μην ανοίγετε συχνά τις πόρτες.
- Μην κρατάτε τις πόρτες ανοιχτές για πολλή ώρα.
- Μην ρυθμίζετε το θερμοστάτη σε υπερβολικές θερμοκρασίες.

- Όλα τα εξαρτήματα, όπως συρτάρια, μπαλκόνια ραφιών, πρέπει να φυλάσσονται στην θέση τους για χαμηλότερη κατανάλωση ενέργειας.

Προστασί α Περιβάλλοντος [®] Αυτή η συσκευή δεν περιέχει αέρια που θα μπορούσαν να καταστρέψουν τη στιβάδα του όζοντος, είτε στο ψυκτικό κύκλωμα είτε στα μονωτικά υλικά. Η συσκευή δεν πρέπει να απορρίπτεται μαζί με τα αστικά απορρίμματα και σκουπίδια. Ο μονωτικός αφρός περιέχει εύφλεκτα αέρια: η συσκευή πρέπει να απορρίπτεται σύμφωνα με τους κανονισμούς της συσκευής για παραλαβή από τις τοπικές αρχές. Αποφύγετε την πρόκληση ζημιάς στη μονάδα ψύξης, ειδικά τον εναλλακτή θερμότητας

Τα υλικά που χρησιμοποιούνται σε αυτήν τη συσκευή με το σύμβολο  είναι ανακυκλώσιμα.



- Το σύμβολο στο προϊόν ή στη συσκευασία του υποδεικνύει ότι αυτό το προϊόν ενδέχεται να μην αντιμετωπίζεται ως οικιακά απόβλητα. Αντ 'αυτού, θα πρέπει να μεταφερθεί σε κατάλληλα σημεία συλλογής για την ανακύκλωση ηλεκτρικού και ηλεκτρονικού εξοπλισμού. Εάν διασφαλίσετε ότι το προϊόν αυτό απορρίπτεται σωστά, θα βοηθήσετε στην αποτροπή πιθανών αρνητικών συνεπειών για το περιβάλλον και την ανθρώπινη υγεία, οι οποίες διαφορετικά θα μπορούσαν να προκληθούν από ακατάλληλο χειρισμό απορριμμάτων αυτού του προϊόντος. Για πιο λεπτομερείς πληροφορίες

σχετικά με την ανακύκλωση αυτού του προϊόντος, επικοινωνήστε με το τοπικό σας συμβούλιο, την υπηρεσία διάθεσης οικιακών απορριμμάτων ή το κατάστημα όπου αγοράσατε το προϊόν.

• Υλικά συσκευασίας

Τα υλικά με το σύμβολο είναι ανακυκλώσιμα.

Απορρίψτε τη συσκευασία σε κατάλληλα δοχεία συλλογής για ανακύκλωση.

Απόρριψη της συσκευής

1. Αποσυνδέστε το φιν από την πρίζα.
2. Κόψτε το καλώδιο δικτύου και πετάξτε το.



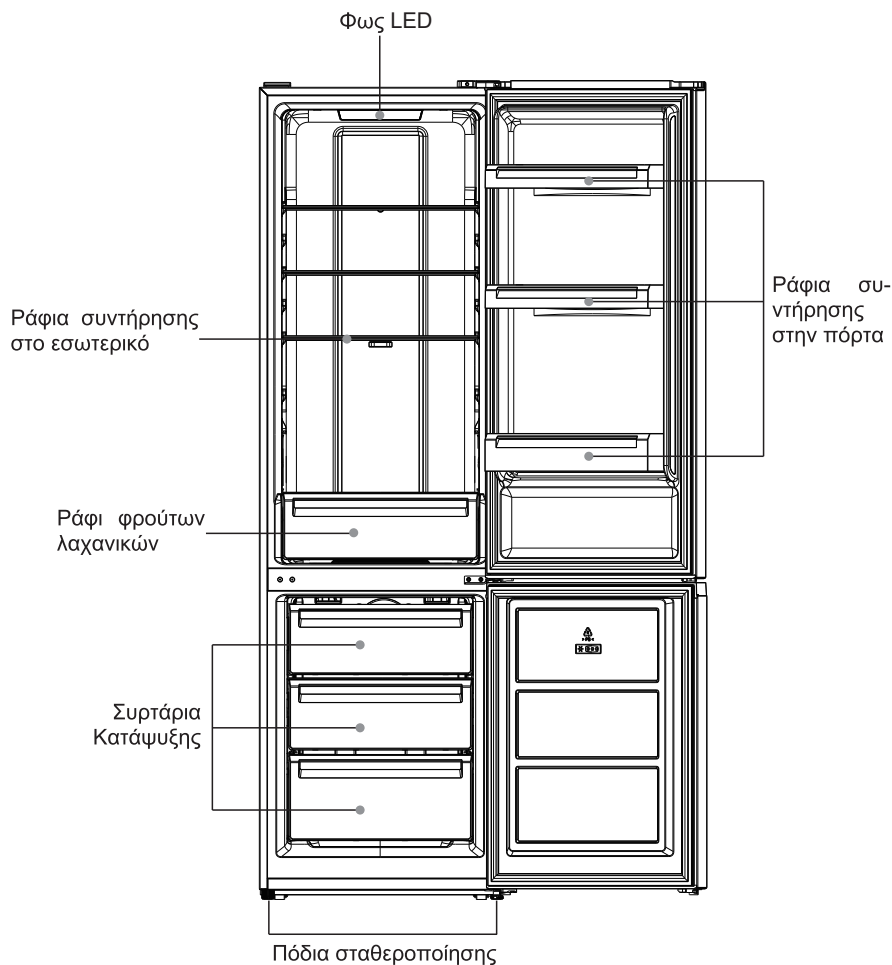
 ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ Η!

Κατά την χρήση, επισκευή και απόρριψη της συσκευής, προσέξτε το σύμβολο παρόμοιο με την αριστερή πλευρά, το οποίο βρίσκεται στο πίσω μέρος της συσκευής (πίσω πάνελ ή συμπιεστής) με κίτρινο ή πορτοκαλί χρώμα.

Είναι προειδοποιητικό σύμβολο κινδύνου πυρκαγιάς. Υπάρχουν εύφλεκτα υλικά στους ψυκτικούς σωλήνες και στον συμπιεστή.

Να βρίσκεστε μακριά πηγή φωτιάς κατά τη χρήση, τη συντήρηση και την απόρριψη.

Επισκόπηση



Η εικόνα είναι ενδεικτική. Ως κριτήριο θα πρέπει να λαμβάνετε τη συσκευή που έχετε αγοράσει.

Εγκατάσταση

Τοποθεσία εγκατάστασης

- Επιλέξτε μια τοποθεσία που να μην είναι άμεσα εκτεθειμένη στον ήλιο.
- Επιλέξτε μια τοποθεσία που να εξασφαλίζει αρκετό χώρο ώστε να ανοίγουν άνετα οι πόρτες του ψυγιοκαταψύκτη.
- Επιλέξτε μια τοποθεσία που να έχει επίπεδο (ή σχεδόν επίπεδο) πάτωμα.
- Αφήστε επαρκή χώρο για την εγκατάσταση του ψυγιοκαταψύκτη και προσέξτε να είναι τοποθετημένος σε επίπεδο σημείο.
- Αφήστε ελεύθερο χώρο δεξιά, αριστερά, πάνω και πίσω από τον ψυγιοκαταψύκτη. Έτσι θα μειώσετε την κατανάλωση ενέργειας και κατά συνέπεια τα έξοδα του ηλεκτρικού ρεύματος.
- Αφήστε τουλάχιστον 50χιλ. ελεύθερο χώρο από τις δύο πλευρές και από το πίσω μέρος.

Κλιματική κατηγορία

Τοποθετήστε τη συσκευή σε μέρος που οι κλιματικές συνθήκες να είναι κατάλληλες για την κλιματική κατηγορία που αναγράφεται στην πινακίδα της συσκευής:

Για ψυκτικές συσκευές κλιματικής κατηγορίας:

- Εύκρατη (εκτεταμένη): Η ψυκτική συσκευή προορίζεται για χρήση σε θερμοκρασίες περιβάλλοντος από 10°C έως 32°C (SN).

- Εύκρατη: Η ψυκτική συσκευή προορίζεται για χρήση σε θερμοκρασίες περιβάλλοντος από 16°C έως 32°C (N).

- Υποτροπική: Αυτή η ψυκτική συσκευή προορίζεται για χρήση σε θερμοκρασίες περιβάλλοντος από 16°C έως 38°C (ST).

- Τροπική: Αυτή η ψυκτική συσκευή προορίζεται για χρήση σε θερμοκρασίες περιβάλλοντος από 16°C έως 43°C (T).

Τοποθεσία εγκατάστασης

Η συσκευή πρέπει να τοποθετηθεί πολύ μακριά από πηγές θερμότητας όπως καλοριφέρ, απευθείας ηλιακή ακτινοβολία κλπ. Βεβαιωθείτε ότι ο αέρας μπορεί να κυκλοφορεί ελεύθερα γύρω από τη συσκευή. Για να εξασφαλίσετε την καλύτερη δυνατή απόδοση, αν η συσκευή είναι τοποθετημένη κάτω από μια προεξέχουσα κατασκευή στον τοίχο (π.χ. ντουλάπι), η ελάχιστη απόσταση μεταξύ του πάνω μέρους του ψυγείου και του ντουλαπιού πρέπει να είναι τουλάχιστον 50 χιλ. Ιδανικά, η συσκευή δεν πρέπει να τοποθετείται κάτω από προεξέχουσες κατασκευές στον τοίχο (π.χ. ντουλάπια). Θα πρέπει να τοποθετήσετε το ψυγείο σε επίπεδη θέση, χρησιμοποιώντας τα ρυθμιζόμενα πόδια που υπάρχουν στο κάτω μέρος του ψυγείου. Μην εντοιχίζετε το ψυγείο.



Προειδοποίηση! Η πρίζα στην οποία θα συνδέσετε το ψυγείο θα πρέπει να είναι εύκολα προσβάσιμη, ώστε να μπορείτε να την αποσυνδέσετε γρήγορα σε περίπτωση ανάγκης.

Σύνδεση στο ρεύμα

Πριν από τη σύνδεση, βεβαιωθείτε ότι η τάση και η συχνότητα ρεύματος που αναγράφονται στην πινακίδα χαρακτηριστικών της συσκευής συμμορφώνονται με τα στοιχεία παροχής ρεύματος της ηλεκτρικής σας εγκατάστασης. Η συσκευή πρέπει να είναι γειωμένη. Το καλώδιο ρεύματος διαθέτει μια ειδική ακίδα γείωσης. Εάν η πρίζα του σπιτιού σας δεν διαθέτει γείωση και δεν ταιριάζει με το φως του ψυγείου, θα πρέπει να επικοινωνήσετε με ηλεκτρολόγο για ν' αλλάξει την πρίζα.

Ο κατασκευαστής αποποιείται κάθε ευθύνης σε περίπτωση που δεν τηρηθούν οι προειδοποιήσεις ασφαλείας. Αυτή η συσκευή συμμορφώνεται με τις Οδηγίες της Ευρωπαϊκής Ένωσης.

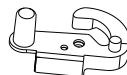
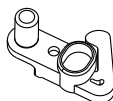
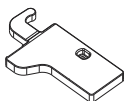
Αντιστροφή πόρτας

Πριν ξεκινήσετε τη διαδικασία αντιστροφής της πόρτας, παρακαλούμε να έχετε κοντά σας τα ακόλουθα εργαλεία και υλικά: Σταυροκατσάβιδο, ίσιο κατσαβίδι, γερμανικό κλειδί και τα υλικά που περιέχονται στο σακουλάκι:

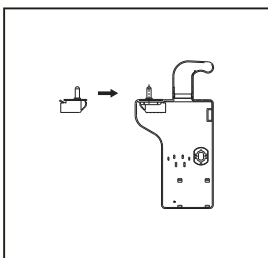
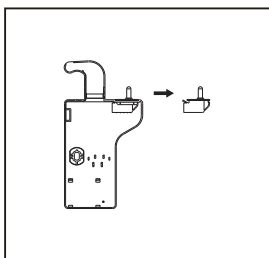
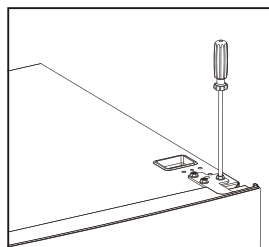
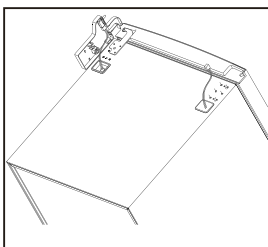
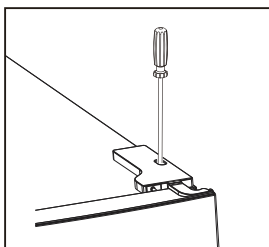
Κάλυμμα αριστερού μεντεσέ πόρτας x 1

Βοηθητικό εξάρτημα στο πάνω μέρος της πόρτας x1

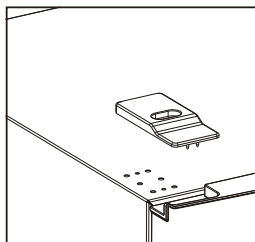
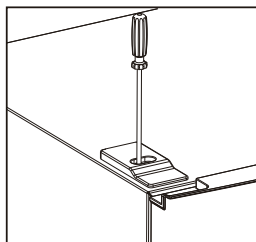
Βοηθητικό εξάρτημα στο κάτω μέρος της πόρτας x1



1. Αφαιρέστε το κάλυμμα του πάνω μεντεσέ και ξεβιδώστε τον πάνω μεντεσέ. Στη συνέχεια ανασηκώστε την πάνω πόρτα αφαιρέστε την πάνω πόρτα και τοποθετήστε την σε ένα απαλό υπόστρωμα ώστε να μη γδαρθεί και υποστεί φθορές.

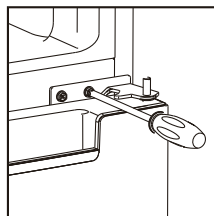


2. Αφαιρέστε τις βίδες του πάνω αριστερού καλύμματος.

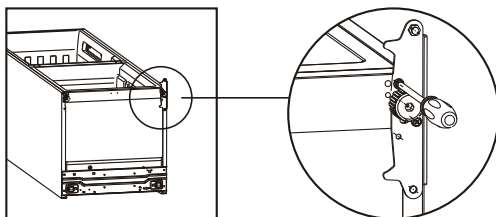


Αντιστροφή πόρτας

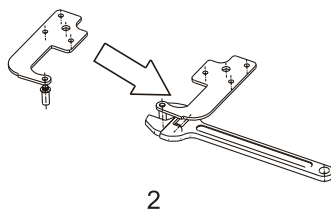
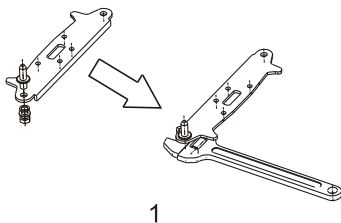
3. Αφού αφαιρέσετε την πάνω πόρτα, βγάλτε τη βίδα από τη μέση του μεντεσέ χρησιμοποιώντας σταυροκατσάβιδο και στη συνέχεια βγάλτε την κάτω πόρτα.



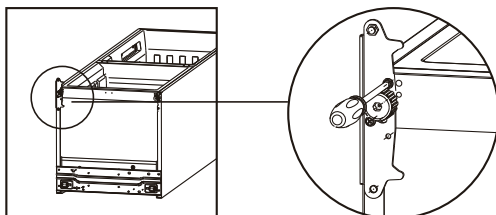
4. Ξαπλώστε το ψυγείο σε επίπεδη επιφάνεια και αφαιρέστε τα πόδια όπως φαίνεται παρακάτω. Στη συνέχεια αφαιρέστε τον κάτω μεντεσέ χρησιμοποιώντας σταυροκατσάβιδο.



5. Ξεβιδώστε και αφαιρέστε τον πείρο του κάτω και του πάνω μεντεσέ, περιστρέψτε τους ανάποδα και τοποθετήστε ξανά τους πείρους.

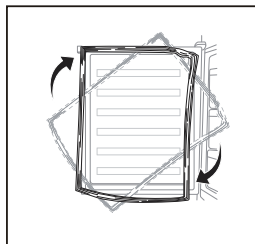


6. Τοποθετήστε τον κάτω μεντεσέ στο ψυγείο όπως φαίνεται παρακάτω, και βιδώστε τα ρυθμιζόμενα πόδια ώστε ο ψυγειοκαταψύκτης να βρίσκεται σε οριζόντια θέση.

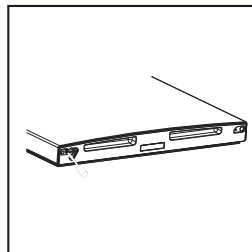
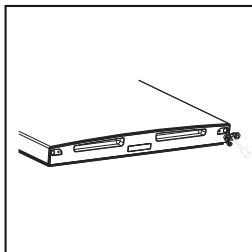


Αντιστροφή πόρτας

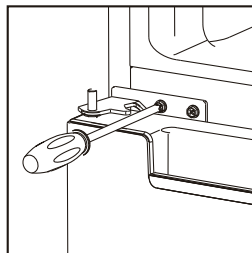
7. Αφαιρέστε τις τσιμούχες της πόρτας του ψυγείου και της πόρτας κατάψυξης και στη συνέχεια τοποθετήστε τις ξανά αφού τις περιστρέψετε.



8. Αφαιρέστε τα βοηθητικά εξαρτήματα στο πάνω και κάτω μέρος της πόρτας και στη συνέχεια τοποθετήστε τα (όπως περιγράφεται στις οδηγίες στο σακουλάκι) στην αντίθετη πλευρά.

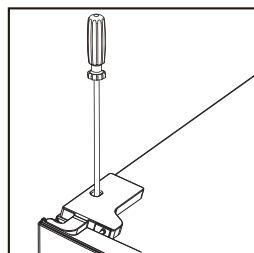
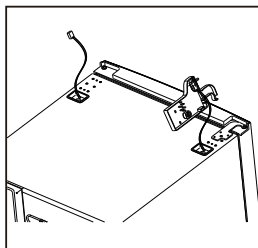
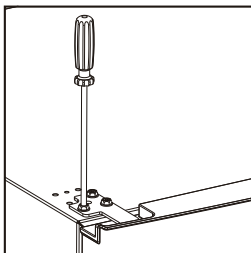


9. Τοποθετήστε την κάτω πόρτα και τοποθετήστε τον μεσαίο μεντεσέ στον ψυγιοκαταψύκτη.

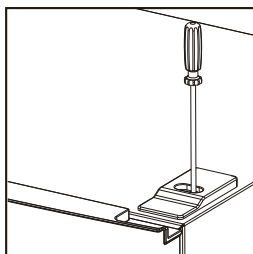


Αντιστροφή πόρτας

10. Τοποθετήστε ξανά την πάνω πόρτα. Βεβαιωθείτε ότι η πόρτα είναι ευθυγραμμισμένη οριζόντια και κάθετα, ώστε τα μονωτικά λάστιχα να ακουμπούν καλά σε όλες τις πλευρές. Τέλος, τοποθετήστε και σφίξτε τον πάνω μεντεσέ στο πάνω μέρος της συσκευής και τοποθετήστε το κάλυμμα του αριστερού μεντεσέ πόρτας (βρίσκεται στο παρεχόμενο σακουλάκι) βιδώνοντάς το.

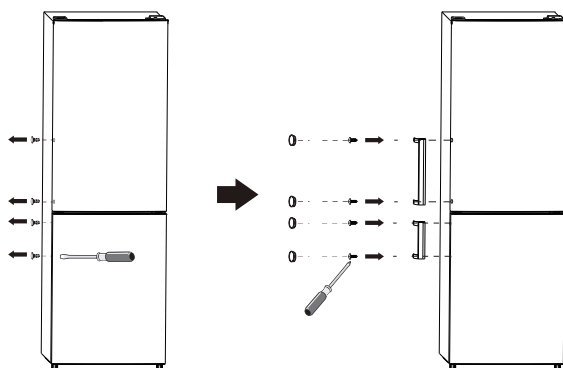


11. Τοποθετήστε ξανά το πάνω κάλυμμα και σταθεροποιήστε το βιδώνοντας τις βίδες του.



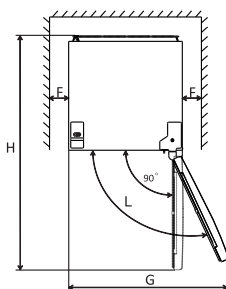
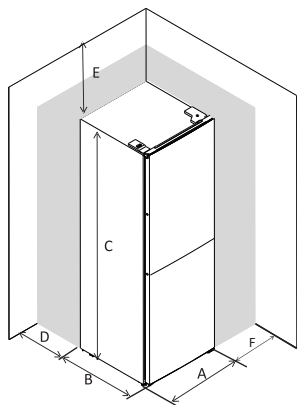
Τοποθέτηση

Τοποθέτηση της εξωτερικής λαβής της πόρτας (αν υπάρχει)



Απαιτήσεις σε χώρο

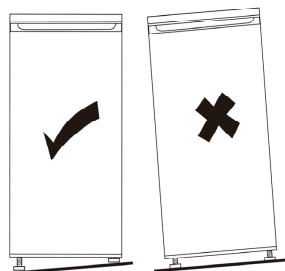
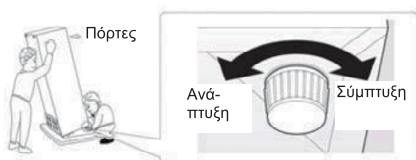
- Αφήστε επαρκή χώρο ώστε να ανοίγει άνετα η πόρτα.
- Αφήστε τουλάχιστον 50χιλ. ελεύθερο χώρο και από τις δύο πλευρές.



A	599
B	603
C	2010
D	min=50
E	min=50
F	min=50
G	1200
H	1200
I	135°

Επίπεδη τοποθέτηση της συσκευής

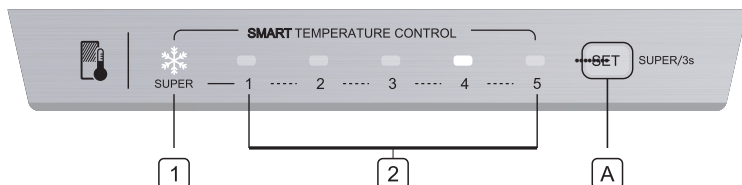
Για να το κάνετε αυτό, ρυθμίστε τα δύο ρυθμιζόμενα πόδια που βρίσκονται στο μπροστινό μέρος της συσκευής.



Πίνακας ελέγχου

1. Ρύθμιση της θερμοκρασίας του διαμερίσματος συντήρησης

Ακολουθεί το πάνελ ρύθμισης θερμοκρασίας του διαμερίσματος συντήρησης.



1.1 Πλήκτρο λειτουργίας

Set

Πλήκτρο ρύθμισης (SET)

Πιέστε σύντομα αυτό το πλήκτρο για να επιλέξετε θερμοκρασία λειτουργίας.

Κρατήστε πατημένο αυτό το πλήκτρο για 3 δευτερόλεπτα για να επιλέξετε τη λειτουργία Super (γρήγορη ψύξη).

1.2 Ενδείξεις

- 1) Ένδειξη λειτουργίας Super: Αυτή η ένδειξη ανάβει όταν είναι επιλεγμένη η λειτουργία Super (γρήγορη ψύξη).
- 2) Ενδείξεις ρύθμισης θερμοκρασίας στο διαμέρισμα συντήρησης. Η ένδειξη που ανάβει δείχνει την επιλεγμένη θερμοκρασία.

1.3 Λειτουργία Super

Ενεργοποίηση της λειτουργίας Super (γρήγορη ψύξη):

Κρατήστε πατημένο το πλήκτρο ρύθμισης (SET) για 3 δευτερόλεπτα. Η λειτουργία Super θα ενεργοποιηθεί

και θα ανάψει η ένδειξη (γρήγορη ψύξη). Ενώ είναι ενεργοποιημένη η λειτουργία Super, η θερμοκρασία της συντήρησης θα παραμένει στην ίδια τιμή και δεν θα μπορείτε να την αλλάξετε πιέζοντας το πλήκτρο ρύθμισης

(SET). Η λειτουργία Super (γρήγορη ψύξη) είναι κατάλληλη σε περίπτωση που τοποθετήσετε ταυτόχρονα πολλά τρόφιμα στο ψυγείο, τα οποία βρίσκονται σε θερμοκρασία δωματίου. Το ψυγείο θα λειτουργήσει πιο εντατικά ώστε να ψύξει τα τρόφιμα και να τα φέρει το γρηγορότερο δυνατόν στη θερμοκρασία συντήρησης.

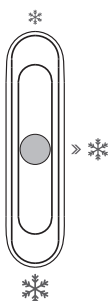
Έξοδος από τη λειτουργία Super (γρήγορη ψύξη):

- Πιέστε το πλήκτρο Set (A) για περισσότερα από 3 δευτερόλεπτα.
- Σε διαφορετική περίπτωση, το ψυγείο θα βγει από τη λειτουργία Super (γρήγορη ψύξη) σε περίπτωση που περάσουν 50 ώρες και δεν την έχετε απενεργοποιήσει χειροκίνητα.

2. Ρύθμιση της θερμοκρασίας του διαμερίσματος κατάψυξης

Αυτός είναι ο ολισθητήρας ρύθμισης θερμοκρασίας του διαμερίσματος κατάψυξης.

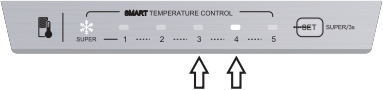
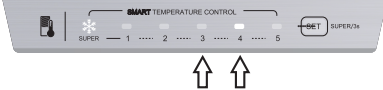
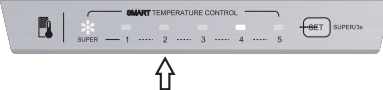
FREEZER CONTROL



Πίνακας ελέγχου

- Το ροδάκι ρύθμισης χρησιμοποιείται για να ρυθμίσετε τη θερμοκρασία που θα επικρατεί στο διαμέρισμα κατάψυξης.
- Αν θέσετε τον ολισθητήρα προς τη θέση ❄ η θερμοκρασία στο διαμέρισμα κατάψυξης θα είναι υψηλότερη. Αν θέσετε τον ολισθητήρα προς τη θέση ❄ η θερμοκρασία στο διαμέρισμα κατάψυξης θα είναι χαμηλότερη.
- Για συνήθη χρήση, θέστε τον ολισθητήρα στη μέση ❄.
- Για να έχετε την χαμηλότερη δυνατή θερμοκρασία μέσα στο διαμέρισμα κατάψυξης, μπορείτε να θέσετε τον ολισθητήρα στη θέση ❄.

3. Πίνακας ρύθμισης:

Συνιστώμενη ρύθμιση θερμοκρασίας			
Θερμοκρασία περιβάλλοντος	Διαμέρισμα κατάψυξης		Διαμέρισμα συντήρησης
Καλοκαίρι (Πάνω από 38°C)		Ρυθμίστε σε ❄	
Κανονική		Ρυθμίστε σε ❄	
Χειμώνας (Κάτω από 16°C)		Ρυθμίστε σε ❄	

- Οι πληροφορίες που υπάρχουν στον παραπάνω πίνακα σας βοηθούν να ρυθμίσετε σωστά τη θερμοκρασία συντήρησης/ κατάψυξης.
- Τον χειμώνα ή όταν η θερμοκρασία είναι κάτω από 16°C, θα πρέπει να αποφεύγετε να θέτετε τον ολισθητήρα σε ❄.
- Για λόγους εξοικονόμησης ενέργειας, η τιμή ❄ και η τιμή Coldest θα πρέπει να χρησιμοποιούνται μόνο σε ειδικές συνθήκες (όπως σε περίπτωση που θέλετε γρήγορη ψύξη ή να παράγετε παγάκια). Θα πρέπει να επαναφέρετε τον ολισθητήρα στη συνήθη θέση του όταν σταματήσει να υπάρχει αυτή η έκτακτη ανάγκη.

Καθημερινή χρήση

Πρώτη χρήση

Καθαρισμός του εσωτερικού

Πριν χρησιμοποιήσετε τη συσκευή για πρώτη φορά πλύντε το εσωτερικό και όλα τα εσωτερικά αξεσουάρ με χλιαρό νερό και κάποιο ουδέτερο σαπούνι για να αφαιρέσετε τη χαρακτηριστική οσμή που έχουν όλα τα καινούρια προϊόντα. Στη συνέχεια στεγνώστε το καλά.

Σημαντικό! Μη χρησιμοποιείτε απορρυπαντικά ή σκληρές καθαριστικές σκόνες, καθώς αυτές θα βλάψουν την επικάλυψη.

Καθημερινή χρήση

Τοποθετήστε τα τρόφιμα στα κατάλληλα ράφια/ συρτάρια του ψυγιοκαταψύκτη, σύμφωνα με τον ακόλουθο πίνακα:

Διαμερίσματα του ψυγιοκαταψύκτη	Είδος φαγητού
Ράφια πόρτας στο διαμέρισμα του ψυγείου	• Τρόφιμα με φυσικά συντηρητικά όπως μαρμελάδες, χυμοί, ποτά, καρυκεύματα. • Μην αποθηκεύετε τρόφιμα που αλλοιώνονται.
Ράφι φρούτων/ λαχανικών (σαλατικών)	• Φρούτα, τα βότανα και λαχανικά θα πρέπει να τοποθετούνται σ' αυτό το ράφι. • Μην αποθηκεύετε μπανάνες, κρεμμύδια, πατάτες, σκόρδα.
Μεσαίο ράφι διαμερίσματος ψυγείου	• Γαλακτοκομικά, αυγά
Πάνω ράφι διαμερίσματος ψυγείου	• Τρόφιμα που δεν χρειάζονται μαγείρεμα, όπως αλλαντικά, περισσεύματα φαγητού
Ράφια/ συρτάρια κατάψυξης	• Τρόφιμα για μακροχρόνια αποθήκευση. • Κάτω ράφι: Για νωπό κρέας, κοτόπουλο, ψάρι. • Μεσαίο ράφι: Για κατεψυγμένα λαχανικά. • Πάνω ράφι: Για παγωτό, κατεψυγμένα φρούτα, κατεψυγμένα προϊόντα ζύμης.
Ενιαίος χώρος κατάψυξης	Τρόφιμα για μακροχρόνια αποθήκευση. Νωπό κρέας, κοτόπουλο, ψάρι, κατεψυγμένα λαχανικά, παγωτό, κατεψυγμένα φρούτα, κατεψυγμένα προϊόντα ζύμης.

Κατάψυξη νωπών τροφίμων

- Ο θάλαμος κατάψυξης είναι κατάλληλος για την κατάψυξη νωπών τροφίμων και για την αποθήκευση κατεψυγμένων και βαθιά κατεψυγμένων τροφίμων για μεγάλο χρονικό διάστημα.
- Τοποθετήστε το νωπό φαγητό που πρόκειται να καταψυχθεί στο χώρο κατάψυξης.
- Η μέγιστη ποσότητα φαγητού που μπορεί να καταψυχθεί σε 24 ώρες αναφέρεται στην πινακίδα χαρακτηριστικών.
- Η διαδικασία κατάψυξης διαρκεί 24 ώρες. Κατά τη διάρκεια αυτής της χρονικής περιόδου μην προσθέτετε κι άλλα τρόφιμα που θέλετε να καταψυχθούν.

Αποθήκευση κατεψυγμένων τροφίμων

Κατά την πρώτη εκκίνηση ή μετά από μια περίοδο που δεν έχετε χρησιμοποιήσει το ψυγείο, πριν τοποθετήσετε τρόφιμα στην κατάψυξη, αφήστε το να δουλέψει για τουλάχιστον 2 ώρες στην πιο ψυχρή ρύθμιση.

Καθημερινή χρήση

Σημαντικό! Σε περίπτωση ακούσιας απόψυξης, για παράδειγμα αν διακοπεί το ρεύμα για μεγαλύτερο χρονικό διάστημα από την τιμή που αναγράφεται στο σχεδιάγραμμα των τεχνικών χαρακτηριστικών, το αποψυγμένο φαγητό πρέπει να καταναλωθεί άμεσα ή να μαγειρευτεί και στη συνέχεια να καταψυχθεί ξανά (αφού μαγειρευτεί).

Απόψυξη

Τα κατεψυγμένα ή βαθιά κατεψυγμένα τρόφιμα που πρόκειται να χρησιμοποιηθούν, μπορούν να αποψυχθούν στο ψυγείο (στη συντήρηση) ή σε θερμοκρασία δωματίου, ανάλογα με το χρόνο που είναι διαθέσιμος για απόψυξη.

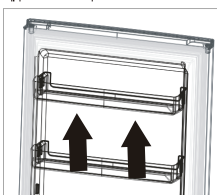
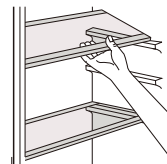
Τα μικρά κομμάτια μπορούν να μαγειρευτούν ακόμη και παγωμένα, απευθείας από την κατάψυξη. Στην περίπτωση αυτή το μαγείρεμα θα χρειαστεί περισσότερο χρόνο.

Αφαιρούμενα ράφια

Το ψυγείο διαθέτει εσωτερικά βάσεις, στις οποίες μπορείτε να τοποθετήσετε τα ράφια όπως επιθυμείτε.

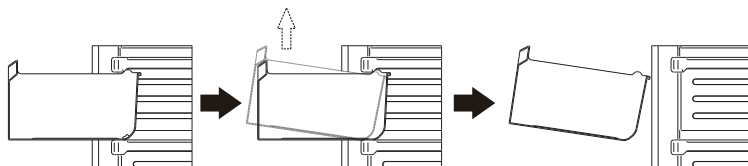
Τοποθέτηση των ραφιών της πόρτας

Τα ράφια της πόρτας μπορούν να αφαιρεθούν πριν από τον καθαρισμό. Για να τα αφαιρέσετε, σπρώξτε σταδιακά τα ράφια προς την κατεύθυνση των βελών όπως φαίνεται στη διπλανή εικόνα, μέχρι να βγουν. Καθαρίστε τα και στη συνέχεια τοποθετήστε τα ξανά στη θέση τους.



Αποσυναρμολόγηση του κάτω ραφιού

1. Τραβήξτε προς τα έξω το κάτω ράφι μέχρι να φτάσει στο σημείο που σταματά λόγω της ασφάλειας.
2. Ανασηκώστε την πρόσοψη του κάτω ραφιού.
3. Τραβήξτε προς τα έξω το κάτω ράφι.



Χρήσιμες συμβουλές

Για να σας βοηθήσουμε να έχετε την καλύτερη δυνατή απόδοση από τη διαδικασία κατάψυξης, σας συνιστούμε να διαβάσετε τις ακόλουθες σημαντικές συμβουλές:

- Η μέγιστη ποσότητα τροφίμων που μπορεί να καταψυχθεί σε 24ώρες αναγράφεται στην πινακίδα χαρακτηριστικών.
- Η χρονική περίοδος που απαιτείται για την κατάψυξη νωπών τροφίμων είναι 24 ώρες. Δεν θα πρέπει να προσθέσετε άλλα τρόφιμα κατά τη διάρκεια αυτής της χρονικής περιόδου.
- Να καταψύχετε μόνο υψηλής ποιότητας, φρέσκα και καλά καθαρισμένα τρόφιμα.
- Να προετοιμάζετε τα τρόφιμα σε μικρές μερίδες, ώστε να είναι δυνατή η γρήγορη και ολοκληρωμένη κατάψυξή τους και στη συνέχεια η εύκολη απόψυξη μόνο της απαιτούμενης ποσότητας.
- Τυλίξτε τα τρόφιμα σε αλουμινόχαρτο ή μεμβράνη και βεβαιωθείτε ότι τα πακέτα που θα ετοιμάσετε είναι αεροστεγή.
- Μην αφήνετε τα νωπά τρόφιμα να αγγίζουν τρόφιμα τα οποία έχουν ήδη καταψυχθεί, ώστε να μην ανεβαίνει η θερμοκρασία των τελευταίων.
- Τα άπαχα τρόφιμα αποθηκεύονται καλύτερα και για περισσότερο καιρό από τα λιπαρά. Το αλάτι μειώνει τη χρονική διάρκεια αποθήκευσης των τροφίμων.
- Αν καταναλώσετε παγάκια αμέσως μόλις τα βγάλετε από την κατάψυξη, μπορεί να προκληθούν εγκαύματα κατάψυξης στο δέρμα σας.
- Είναι καλό να βάζετε ταμπέλακι με την ημερομηνία κατάψυξης σε κάθε κατεψυγμένο πακέτο για να γνωρίζετε πότε έχει καταψυχθεί.

Καθημερινή χρήση

Συμβουλές για την αποθήκευση κατεψυγμένων τροφίμων

Για να επιτύχετε τη βέλτιστη απόδοση από αυτήν τη συσκευή, θα πρέπει να:

- Βεβαιωθείτε ότι τα κατεψυγμένα τρόφιμα έχουν συντηρηθεί σωστά στο κατάστημα αγοράς.
- Βεβαιωθείτε ότι τα τρόφιμα θα μεταφερθούν από το κατάστημα τροφίμων στην κατάψυξη το συντομότερο δυνατόν.
- Μην ανοίγετε την πόρτα συχνά και μην την αφήνετε ανοιχτή για περισσότερο από ό,τι χρειάζεται.
- Μόλις αποψυχθούν, τα τρόφιμα χάνουν γρήγορα την ποιότητά τους και δεν πρέπει να καταψυχθούν ξανά.
- Μην υπερβαίνετε τη χρονική περίοδο αποθήκευσης που υποδεικνύεται από τον παραγωγό του κάθε τροφίμου.

Συμβουλές για συντήρηση νωπών τροφίμων

Για καλύτερη απόδοση:

- Μην αποθηκεύετε ζεστό φαγητό ή υγρά που αχνίζουν μέσα στο ψυγείο.
- Να καλύπτετε και να τυλίγετε το φαγητό, ιδιαίτερα εάν έχει δυνατή γεύση.

Συμβουλές για συντήρηση

Χρήσιμες συμβουλές:

- Όλα τα τρόφιμα θα πρέπει να είναι τυλιγμένα σε σακούλες από πολυαιθυλένιο και να τοποθετούνται στα γυάλινα ράφια πάνω από το ράφι φρούτων και λαχανικών.
- Για ασφάλεια, να κρατάτε στη συντήρηση μόνο μία ή δύο ημέρες το πολύ τα τρόφιμα πριν τα καταψύξετε.
- Τα μαγειρεμένα φαγητά, κρύα πιάτα κλπ. πρέπει να καλύπτονται και μπορούν να τοποθετηθούν σε οποιοδήποτε ράφι.
- Τα φρούτα και τα λαχανικά πρέπει να καθαρίζονται προσεκτικά και να τοποθετούνται σε ειδικό ράφι (ράφια) που παρέχονται.
- Βούτυρο και τυρί: αυτά πρέπει να τοποθετούνται σε ειδικά αεροστεγή δοχεία ή τυλιγμένα σε αλουμινοχαρτό ή σακούλες από πολυαιθυλένιο για να περιέχουν όσο το δυνατόν λιγότερο αέρα γίνεται.
- Μπουκάλια με γάλα: Αυτά πρέπει να είναι κλειστά με καπάκι και πρέπει να αποθηκεύονται στα ράφια της πόρτας.
- Πατάτες, μπανάνες, κρεμμύδια και σκόρδα: Αν δεν είναι συσκευασμένα, δεν πρέπει να διατηρούνται στο ψυγείο.
- Για λόγους εξοικονόμησης ενέργειας, όλα τα συρτάρια, καλάθια και ράφια θα πρέπει να είναι τοποθετημένα στα σωστά σημεία στο ψυγείο.

Καθαρισμός

Για λόγους υγιεινής, το εσωτερικό της συσκευής, και τα εξωτερικά αξεσουάρ πρέπει να καθαρίζονται τακτικά.



Προσοχή! Κατά τη διάρκεια του καθαρισμού, η συσκευή δεν πρέπει να είναι συνδεδεμένη στο ρεύμα. Κίνδυνος ηλεκτροπληξίας! Πριν από τον καθαρισμό, απενεργοποιήστε τη συσκευή και αποσυνδέστε το φις από την πρίζα ή κλείστε την ασφάλεια ή το ρελέ. Ποτέ μην καθαρίζετε τη συσκευή με ατμοκαθαριστές. Μπορεί να συσσωρευτεί υγρασία στα ηλεκτρικά εξαρτήματα και υπάρχει κίνδυνος ηλεκτροπληξίας! Οι καυτοί ατμοί μπορούν να προκαλέσουν ζημιά στα πλαστικά εξαρτήματα. Η συσκευή πρέπει να είναι στεγνή πριν τεθεί ξανά σε λειτουργία.

Σημαντικό! Αιθέρια έλαια και οργανικοί διαλύτες μπορεί να προκαλέσουν φθορά σε πλαστικά μέρη π.χ. χυμός λεμονιού ή πορτοκαλιού, βουτυρικό οξύ ή καθαριστικά που περιέχουν οξικό οξύ.

- Μην επιτρέπτε σε χημικές ουσίες να έρθουν σε επαφή με τα εξαρτήματα της συσκευής.
- Μη χρησιμοποιείτε σκληρά καθαριστικά.
- Απομακρύνετε τα τρόφιμα από την κατάψυξη πριν τον καθαρισμό. Φυλάξτε τα σε ένα δροσερό μέρος αφού τα καλύψετε.
- Απενεργοποιήστε τη συσκευή και αποσυνδέστε το φις από το ρεύμα ή απενεργοποιήστε την ασφάλεια ή το ρελέ.
- Καθαρίστε τη συσκευή και τα εξωτερικά αξεσουάρ με ένα πανί και χλιαρό νερό. Μετά τον καθαρισμό, σκουπίστε με νοτισμένο πανί με καθαρό νερό και σκουπίστε ξανά με στεγνό πανί.
- Αφού στεγνώσει καλά, συνδέστε ξανά τη συσκευή στο ρεύμα.

Καθημερινή χρήση

Αντικατάσταση της λάμπας

Η εσωτερική λάμπα είναι τύπου LED. Για ν' αντικαταστήσετε τη λάμπα, παρακαλούμε να επικοινωνήσετε με εξειδικευμένο τεχνικό.

Αντιμετώπιση προβλημάτων



Προσοχή! Πριν αρχίσετε την αντιμετώπιση προβλημάτων, αποσυνδέστε τη συσκευή από την πρίζα. Μόνο εξειδικευμένος ηλεκτρολόγος μπορεί να αντιμετωπίσει προβλήματα που δεν περιγράφονται σ' αυτές τις οδηγίες.

Σημαντικό! Παράγονται κάποιοι ήχοι κατά τη διάρκεια της φυσιολογικής χρήσης (συμπίεστης, κυκλοφορία ψυκτικού υγρού).

Πρόβλημα	Πιθανή αιτία	Λύση
Η συσκευή δεν λειτουργεί	Το ροδάκι ρύθμισης θερμοκρασίας είναι στη θέση COLDEST	Θέστε το ροδάκι ρύθμισης θερμοκρασίας σε άλλη θέση.
	Δεν έχετε συνδέσει τη συσκευή στην πρίζα ή η σύνδεση είναι χαλαρή.	Συνδέστε το φις στο ρεύμα.
	Η ασφάλεια έχει καεί ή είναι ελαττωματική	Ελέγξτε την ασφάλεια και – αν χρειάζεται – αντικαταστήστε την.
	Η πρίζα είναι ελαττωματική	Υπάρχει πρόβλημα στην πρίζα στον τοίχο. Επικοινωνήστε με ηλεκτρολόγο.
Τα τρόφιμα δεν είναι παγωμένα.	Η θερμοκρασία δεν έχει ρυθμιστεί σωστά.	Παρακαλούμε ρυθμίστε σωστά τη θερμοκρασία.
	Η πόρτα έμεινε ανοιχτή για μεγάλο χρονικό διάστημα.	Ανοίξτε την πόρτα μόνο για όσο χρονικό διάστημα χρειάζεται.
	Έχετε βάλει μεγάλη ποσότητα ζεστού φαγητού μέσα στη συσκευή εντός των τελευταίων 24 ωρών.	Θέστε για λίγο τη θερμοκρασία σε ψυχρότερη τιμή.
	Η συσκευή βρίσκεται κοντά σε πηγή θερμότητας.	Παρακαλούμε ανατρέξτε στην ενότητα «Εγκατάσταση»
Η συσκευή ψύχει πολύ τα τρόφιμα	Το ροδάκι ρύθμισης θερμοκρασίας είναι σε πολύ ψυχρή τιμή ή σε COLD-EST.	Θέστε το προσωρινά σε θερμότερη τιμή.
Ασυνήθιστοι ήχοι	Η συσκευή δεν είναι επίπεδη.	Παρακαλούμε ρυθμίστε ξανά τα πόδια της συσκευής.
	Η συσκευή αγγίζει σε τοίχο ή σε άλλα αντικείμενα.	Μετακινήστε ελαφρώς τη συσκευή.
	Κάποιο εξάρτημα (π.χ. σωλήνας στο πίσω μέρος της συσκευής αγγίζει κάποιο άλλο εξάρτημα της συσκευής ή τον τοίχο).	Μετακινήστε το ψυγείο ώστε να μην αγγίζει το εξάρτημα.
Υπάρχει πολύς πάγος στο λάστιχο της πόρτας	Το λάστιχο δεν πατάει καλά στο πλαίσιο της πόρτας με αποτέλεσμα να μην υπάρχει σωστή μόνωση.	Θερμάνετε προσεκτικά τα σημεία που δεν κάνουν καλή επαφή στην πόρτα με ένα πιστολάκι μαλλιών (στην ψυχρή ρύθμιση). Ταυτόχρονα, χρησιμοποιώντας τα χέρια σας, δώστε το κατάλληλο σχήμα στο λάστιχο ώστε να πατάει καλά στο πλαίσιο της πόρτας.
Τα πλευρικά πάνελ είναι ζεστά.	Αυτό είναι φυσιολογικό. Τα εξαρτήματα εναλλαγής θερμότητας βρίσκονται στα πλάγια της συσκευής.	Αν θέλετε να αγγίξετε αυτά τα σημεία, φορέστε προστατευτικά γάντια.

Σε περίπτωση που το πρόβλημα επιμένει, επικοινωνήστε με το εξουσιοδοτημένο σέρβις.

DAVOLINE

User Instruction

No-Frost

Refrigerator Freezer

Read this manual carefully and keep it for future reference.

In the interest of your safety and to ensure the correct use, before installing and first using the appliance, read this user manual carefully, including its hints and warnings. To avoid unnecessary mistakes and accidents, it is important to ensure that all people using the appliance are thoroughly familiar with its operation and safety features. Save these instructions and make sure that they remain with the appliance if it is moved or sold, so that everyone using it through its life will be properly informed on appliance use and safety.

For the safety of life and property keep the precautions of these user's instructions as the manufacturer is not responsible for damages caused by omission.

Children and vulnerable people safety

- This appliance can be used by children aged from 8 years and above and persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved.
- Children aged from 3 to 8 years are allowed to load and unload this appliance.
- Children should be supervised to ensure that they do not play with the appliance.
- Cleaning and user maintenance shall not be made by children unless they are aged from 8 years and above and supervised.
- Keep all packaging well away from children. There is risk of suffocation.

- If you are discarding the appliance pull the plug out of the socket, cut the connection cable (as close to the appliance as you can) and remove the door to prevent playing children to suffer electric shock or to close themselves into it.
- If this appliance featuring magnetic door seals is to replace an older appliance having a spring lock (latch) on the door or lid, be sure to make that spring lock unusable before you discard the old appliance. This will prevent it from becoming a death trap for a child.

General safety

 **WARNING!** Keep ventilation openings, in the appliance enclosure or in the built-in structure, clear of obstruction.

 **WARNING!** Do not use mechanical devices or other means to accelerate the defrosting process, other than those recommended by the manufacturer.

 **WARNING!** Do not damage the refrigerant circuit.

 **WARNING!** Do not use other electrical appliances (such as ice cream makers) inside of refrigerating appliances, unless they are approved for this purpose by the manufacture.

 **WARNING!** Do not touch the light bulb if it has been on for a long period of time because it could be very hot.¹⁾

¹⁾ If there is a light in the compartment.

 **WARNING!** When positioning the appliance, ensure the supply cord is not trapped or damaged.

 **WARNING!** Do not locate multiple portable socket-outlets or portable power suppliers at the rear of the appliance.

- Do not store explosive substances such as aerosol cans with a flammable propellant in this appliance.
- The refrigerant isobutane (R600a) is contained within the refrigerant circuit of the appliance, a natural gas with a high level of environmental compatibility, which is nevertheless flammable.
- During transportation and installation of the appliance, be certain that none of the components of the refrigerant circuit become damaged.
 - avoid open flames and sources of ignition
 - thoroughly ventilate the room in which the appliance is situated
- It is dangerous to alter the specifications or modify this product in any way. Any damage to the cord may cause a short circuit, fire and/or electric shock.
- This appliance is intended to be used in household.

 **WARNING!** Any electrical components (plug, power cord, compressor and etc.) must be replaced by a certified service agent or qualified service personnel.

 **WARNING!** The light bulb supplied with this appliance is a “special use lamp bulb” usable only with the appliance supplied. This “special use lamp” is not usable for domestic lighting.¹⁾

- Power cord must not be lengthened.
- Make sure that the power plug is not squashed or damaged by the back of the appliance. A squashed or damaged power plug may overheat and cause a fire.
- Make sure that you can come to the mains plug of the appliance.
- Do not pull the mains cable.
- If the power plug socket is loose, do not insert the power plug. There is a risk of electric shock or fire.
- You must not operate the appliance without the lamp.
- This appliance is heavy. Care should be taken when moving it.
- Do not remove nor touch items from the freezer compartment if you hands are damp/wet, as this could cause skin abrasions or frost/freezer burns.
- Avoid prolonged exposure of the appliance to direct sunlight.

Daily use

- Do not put hot on the plastic parts in the appliance.
- Do not place food products directly against the rear wall.

1) If there is a light in the compartment.

- Frozen food must not be re-frozen once it has been thawed out.¹⁾
- Store pre-packed frozen food in accordance with the frozen food manufacturer's instructions.¹⁾
- Appliance's manufacturer's storage recommendations should be strictly adhered to. Refer to relevant instructions.
- Do not place carbonated or fizzy drinks in the freezer compartment as it creates pressure on the container, which may cause it to explode, resulting in damage to the appliance.¹⁾
- Ice lollies can cause frost burns if consumed straight from the appliance.¹⁾
- To avoid contamination of food, please respect the following instructions
- Opening the door for long periods can cause a significant increase of the temperature in the compartments of the appliance.
- Clean regularly surfaces that can come in contact with food and accessible drainage systems.
- Clean water tanks if they have not been used for 48h; flush the water system connected to a water supply if water has not been drawn for 5 days.
- Store raw meat and fish in suitable containers in the refrigerator, so that it is not in contact with or drip onto other food.
- Two-star frozen-food compartments (if they are presented in the appliance) are suitable for storing pre-frozen food, storing or making ice-cream and making ice cubes.

¹⁾ If there is a freezer compartment.

²⁾ If there is a fresh-food storage compartment.

- One-, two- and three -star compartments (if they are presented in the appliance) are not suitable for the freezing of fresh food.
- If the appliance is left empty for long periods, switch off, defrost, clean, dry and leave the door open to prevent mould developing within the appliance.

Care and cleaning

- Before maintenance, switch off the appliance and disconnect the mains plug from the mains socket.
- Do not clean the appliance with metal objects.
- Do not use sharp objects to remove frost from the appliance. Use a plastic scraper.¹⁾
- Regularly examine the drain in the refrigerator for defrosted water. If necessary, clean the drain.
If the drain is blocked, water will collect in the bottom of the appliance.²⁾

Installation

Important! For electrical connection carefully follow the instructions given in specific paragraphs.

- Unpack the appliance and check if there are damages on it. Do not connect the appliance if it is damaged. Report possible damages immediately to the place you bought it. In that case retain packing.

1) If there is a freezer compartment.

2) If there is a fresh-food storage compartment.

- It is advisable to wait at least four hours before connecting the appliance to allow the oil to flow back in the compressor.
- Adequate air circulation should be around the appliance, lacking this leads to overheating. To achieve sufficient ventilation follow the instructions relevant to installation.
- Wherever possible the spacers of the product should be against a wall to avoid touching or catching warm parts (compressor, con-denser) to prevent possible burn.
- The appliance must not be located close to radiators or cookers.
- Make sure that the mains plug is accessible after the installation of the appliance.

Service

- Any electrical work required to do the servicing of the appliance should be carried out by a qualified electrician or competent person.
- This product must be serviced by an authorized Service Center, and only genuine spare parts must be used.

Energy saving

- Don't put hot food in the appliance;
- Don't pack food close together as this prevents air circulating;
- Make sure food don't touch the back of the compartment(s);

- If electricity goes off, don't open the door(s);
- Don't open the door(s) frequently;
- Don't keep the door(s) open for too long time;
- Don't set the thermostat on exceeding cold temperatures;
- Some accessories, such as drawers, can be removed to get larger storage volume and lower energy consumption.

Environment Protection

 This appliance does not contain gasses which could damage the ozone layer, in either its refrigerant circuit or insulation materials. The appliance shall not be discarded together with the urban refuse and rubbish. The insulation foam contains flammable gases: the appliance shall be disposed according to the appliance regulations to obtain from your local authorities. Avoid damaging the cooling unit, especially the heat exchanger. The materials used on this appliance marked by the symbol  are recyclable.



The symbol on the product or on its packaging indicates that this product may not be treated as household waste. Instead it should be taken to the appropriate collection point for the recycling of electrical and electronic equipment. By ensuring this product is disposed of correctly, you will help prevent potential negative consequences for the environment and human health,

which could otherwise be caused by inappropriate waste handling of this product. For more detailed information about recycling of this product, please contact your local council, your household waste disposal service or the shop where you purchased the product.

Packaging materials

The materials with the symbol are recyclable. Dispose the packaging in a suitable collection containers to recycle it.

Disposal of the appliance

1. Disconnect the mains plug from the mains socket.
2. Cut off the mains cable and discard it.



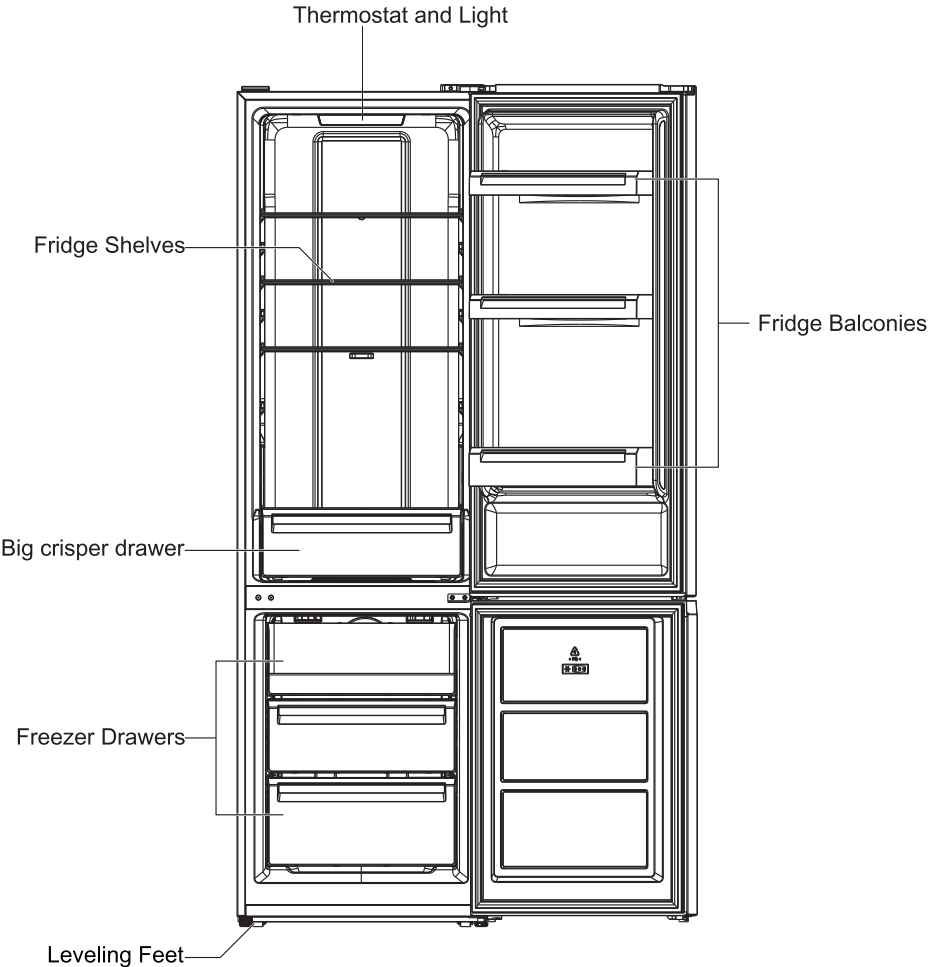
WARNING! During using, service and disposal the appliance, please pay attention to symbol similar as left side, which is located on rear of appliance (rear panel or compressor) and with yellow or orange color.

It's risk of fire warning symbol. There are flammable materials in refrigerant pipes and compressor.

Please be far away fire source during using, service and disposal.

This refrigerating appliance is only intended for domestic use.

Overview



Note: Above picture is for reference only. Real appliance probably is different.

Installation

Space Requirement

- Select a location without direct exposure to sunlight;
- Select a location with enough space for the refrigerator doors to open easily;
- Select a location with level (or nearly level) flooring;
- Allow sufficient space to install the refrigerator on a flat surface;
- Allow clearance to the right, left, back and top when installing. This will help reduce power consumption and keep your energy bills lower.
- Keep at least 50mm gap at two sides and back.

Positioning

Install this appliance at a location where the ambient temperature corresponds to the climate class indicated on the rating plate of the appliance:

for refrigerating appliances with climate class:

- extended temperate: this refrigerating appliance is intended to be used at ambient temperatures ranging from 10 °C to 32 °C;(SN)
- temperate: this refrigerating appliance is intended to be used at ambient temperatures ranging from 16 °C to 32 °C;(N)
- subtropical: this refrigerating appliance is intended to be used at ambient temperatures ranging from 16 °C to 38 °C;(ST)
- tropical: this refrigerating appliance is intended to be used at ambient temperatures ranging from 16 °C to 43 °C;(T)

Location

The appliance should be installed well away from sources of heat such as radiators, boilers, direct sunlight etc. Ensure that air can circulate freely around the back of the cabinet. To ensure best performance, if the appliance is positioned below an overhanging wall unit, the minimum distance between the top of the cabinet and the wall unit must be at least 50 mm. Ideally, however, the appliance should not be positioned below overhanging wall units. Accurate leveling is ensured by one or more adjustable feet at the base of the cabinet.

This refrigerating appliance is not intended to be used as a built-in appliance.

 **Warning!** It must be possible to disconnect the appliance from the mains power supply; the plug must therefore be easily accessible after installation.

Electrical connection

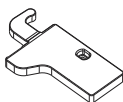
Before plugging in, ensure that the voltage and frequency shown on the rating plate correspond to your domestic power supply. The appliance must be earthed. The power supply cable plug is provided with a contact for this purpose. If the domestic power supply socket is not earthed, connect the appliance to a separate earth in compliance with current regulations, consulting a qualified electrician. The manufacturer declines all responsibility if the above safety precautions are not observed. This appliance complies with the E.E.C. Directives.

Installation

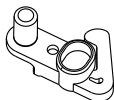
Door Reversibility

Before reversing the door, please be prepared below tools and material: straight screwdriver, cross screwdriver, spanner and the components included in the poly bag:

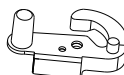
Left Door Hinge Cover x 1



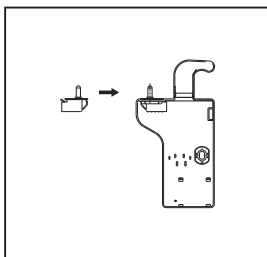
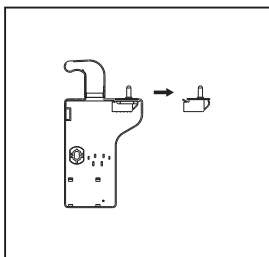
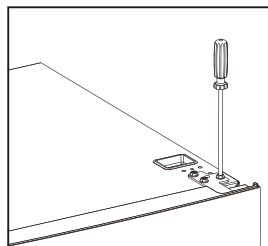
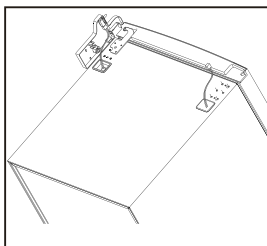
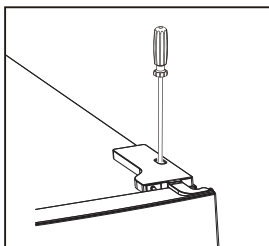
Left Aid-Closer on Upper Door x 1



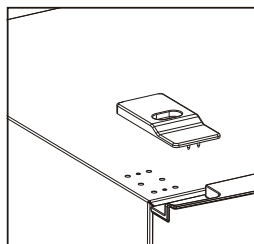
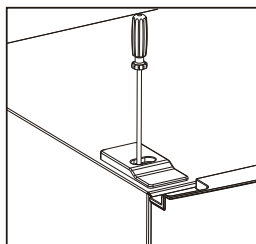
Left Aid-Closer on Lower Door x 1



1. Unscrew top hinge cover and then unscrew the top hinge .
Then lift upper door and place it on a soft pad to avoid scratch and damage.

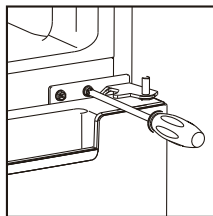


2. Remove the top left screw cover.

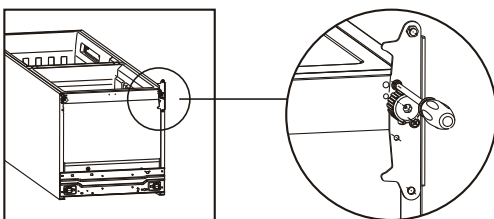


Installation

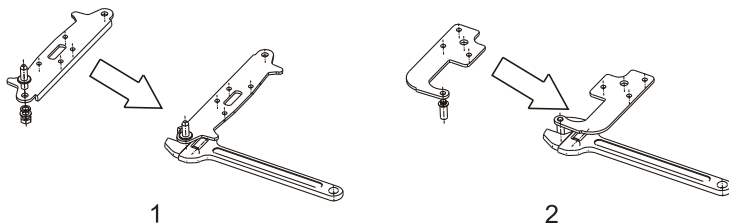
3. Take off the upper door, take out the screw from the middle hinge by cross screwdriver, then take off the lower door.



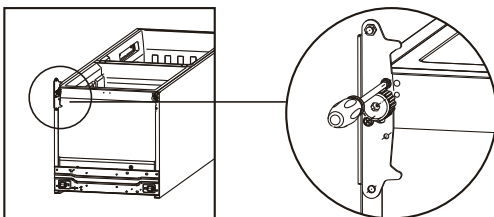
4. Laying down the refrigerator, take out the adjusting feet as below, then take off the lower hinge by cross screwdriver.



5. Adjusting the hinge core position of the lower hinge and upper hinge to opposite position

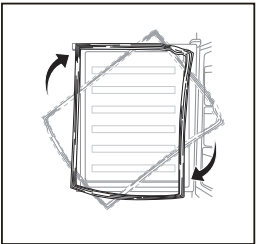


6. Install the lower hinge under to the refrigerator like below, screwing in the adjusting feet, make sure the position in horizon.

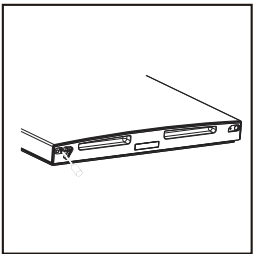
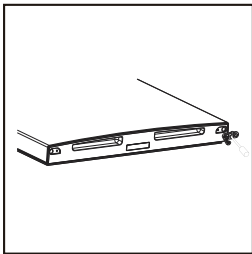


Installation

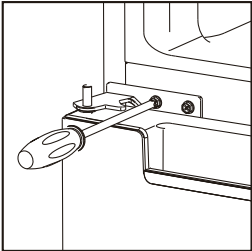
7. Detach the Fridge and the Freezer door gaskets and then attach them after rotating.



8. Remove the original aid-closers from upper and lower door, then install the aid-closers from the internal bag (with instruction manuals) to the opposite side.

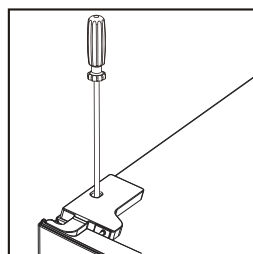
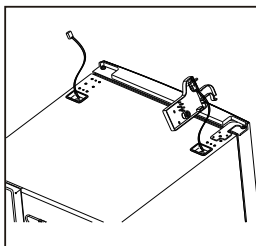
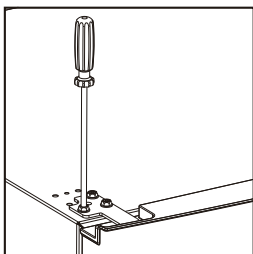


9. Install the lower door, adjust and fix the middle hinge onto the cabinet.

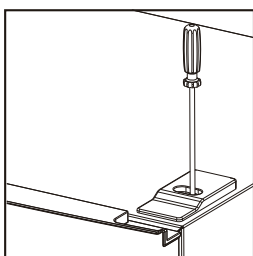


Installation

10. Place the upper door back on. Ensure the door is aligned horizontally and vertically so that the seal are closed on all sides before finally tightening the top hinge. Then insert the top hinge and screw it to the top of unit and then fix hinge cover (in accessory bag) by screw.

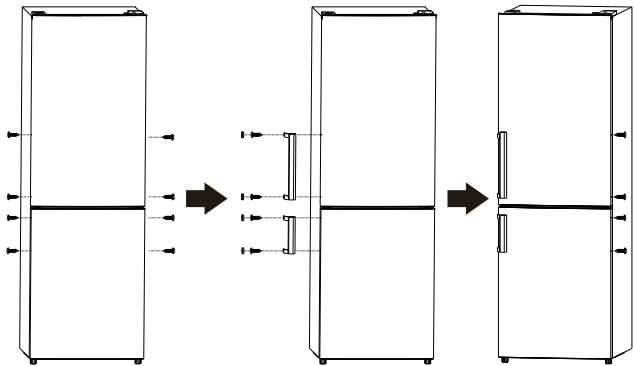


- 11 Fix the screw cover.



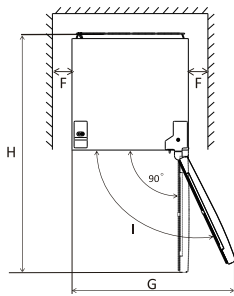
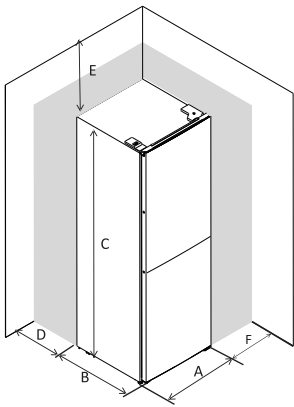
Installation

Install door external handle (if external handle is present)



Space Requirement

- Keep enough space of door open.
- Keep at least 50mm gap at two sides and back.

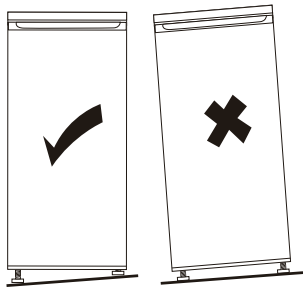
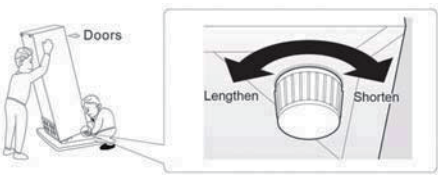


A	600
B	605
C	2010
D	min=50
E	min=50
F	min=50
G	1200
H	1200
I	135°

Levelling the unit

To do this adjust the two levelling feet at front of the unit.

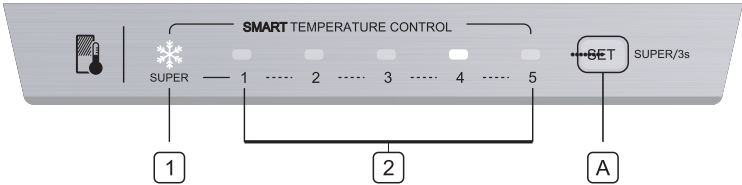
If the unit is not level, the doors and magnetic seal alignments will not be covered properly.



User interface

1. Temperature setting of fridge compartment

Fridge temperature setting Panel



1.1 Operation button

 Set button

Short press this button to select running temperature.

Keep pressing this button for 3s to select "Super" mode.

1.2 Indicators

- 1) Super mode indicator: the light is on when Super mode is selected.
- 2) Setting Temperature indicators of fridge compartment. The lighted indicator means related temperature is selected.

1.3 Super mode

Activate super mode:

Keep pressing  button for 3s, super mode will be activated, indicator **Super** will be lighted.

When super mode is activated, fridge temperature will remain previous setting and can not be changed by pressing  button.

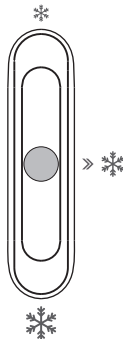
Quit from Super mode

- Press Set button (A) for over 3 seconds
- Or the appliance will automatically restore to original setting when Super mode has running for more than 50 hours.

2. Temperature setting of the Freezer Compartment

The freezer temperature setting slider

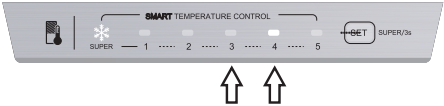
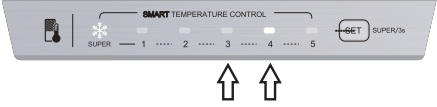
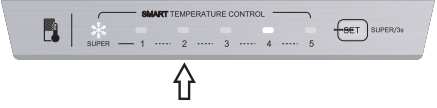
FREEZER CONTROL



User Control Panel

- This slider in fridge compartment is used to adjust temperature of freezer compartment.
- Slider is positioned toward ❄️ ,the temperature in freezer compartment will be higher. Contrarily, the temperature in freezer compartment will be lower if the slider is moved toward ❄️ .
- Middle position ❄️ of slider is advised position for normal using.
- To get lowest temperature in freezer compartment, you can adjust setting knob at coldest and position the slider at ❄️ .

3.Temperature setting recommendation

Temperatur e Setting Recommendation			
Environment Temperature	Freezer compartment		Fridge compartment
Summer (Above 38℃)		Set on ❄️	
Normal		Set on ❄️	
Winter (Below 16℃)		Set on ❄️	

- Information above give users recommendation of temperature setting.
- In winter or temperature below 16℃, users should avoid set on ❄️ and cold.
- For energy saving, the ❄️ and coldest set only apply to special need(such as quick-freezing or ice making) ,and need turn back after special need.

Daily Use

First use

Cleaning the interior

Before using the appliance for the first time, wash the interior and all internal accessories with lukewarm water and some neutral soap so as to remove the typical smell of a brand new product, then dry thoroughly.

Important! Do not use detergents or abrasive powders, as these will damage the finish.

Daily use

Position different food in different compartments according to be below table

Refrigerator compartments	Type of food
Door or balconies of fridge compartment	• Foods with natural preservatives, such as jams, juices, drinks, condiments. • Do not store perishable foods.
Crisper drawer (salad drawer)	• Fruits, herbs and vegetables should be placed separately in the crisper bin. • Do not store bananas, onions, potatoes, garlic in the refrigerator.
Fridge shelf – middle	• Dairy products, eggs
Fridge shelf – top	• Foods that do not need cooking, such as ready-to-eat foods, deli meats, leftovers.
Freezer drawer(s)/shelf	• Foods for long-term storage. • Bottom drawer/shelf for raw meat, poultry, fish. • Middle drawer/shelf for frozen vegetables, chips. • Top drawer/shelf for ice cream, frozen fruit, frozen baked goods.

Freezing fresh food

- The freezer compartment is suitable for freezing fresh food and storing frozen and deep-frozen food for a long time.
- Place the fresh food to be frozen in the bottom compartment.
- The maximum amount of food that can be frozen in 24 hours is specified on the rating plate.
- The freezing process lasts 24 hours: during this period do not add other food to be frozen.

Storing frozen food

When first starting-up or after a period out of use. Before putting the product in the compartment let the appliance run at least 2 hours on the higher settings.

Important! In the event of accidental defrosting, for example the power has been off for longer than the value shown in the technical characteristics chart under "rising time", the defrosted food must be consumed quickly or cooked immediately and then re-frozen (after cooked).

Thawing

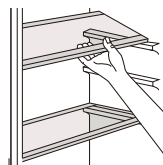
Deep-frozen or frozen food, prior to be used, can be thawed in the freezer compartment or at room temperature, depending on the time available for this operation.

Small pieces may even be cooked still frozen, directly from the freezer. In this case, cooking will take longer.

Daily Use

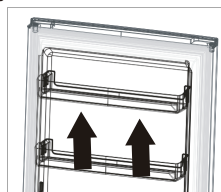
Accessories Movable shelves

The walls of the refrigerator are equipped with a series of runners so that the shelves can be positioned as desired.



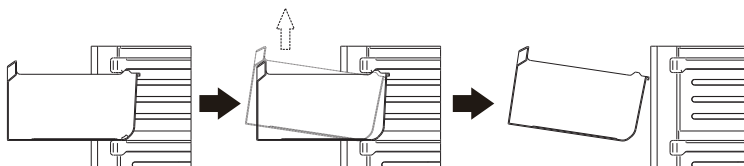
Positioning the door balconies

Door balconies can be disassembled for cleaning. To make the disassembling as follows: gradually pull the balcony in the direction of the arrows until it comes free, after cleaning, reposition it.



Disassemble the bottom drawer

- 1.Pull out the bottom drawer to stopper position.
- 2.Lift up the front of drawer.
- 3.Pull out the bottom drawer.



Helpful hints and tips

Hints for freezing

To help you make the most of the freezing process, here are some important hints:

- the maximum quantity of food which can be frozen in 24 hrs. is shown on the rating plate;
- the freezing process takes 24 hours. No further food to be frozen should be added during this period;
- only freeze top quality, fresh and thoroughly cleaned, foodstuffs;
- prepare food in small portions to enable it to be rapidly and completely frozen and to make it possible subsequently to thaw only the quantity required;
- wrap up the food in aluminium foil or polythene and make sure that the packages are airtight;
- do not allow fresh, unfrozen food to touch food which is already frozen, thus avoiding a rise in temperature of the latter;
- lean foods store better and longer than fatty ones; salt reduces the storage life of food;
- water ices, if consumed immediately after removal from the freezer compartment, can possibly cause the skin to be freeze burnt;
- it is advisable to show the freezing in date on each individual pack to enable you removal from the freezer compartment, can possibly cause the skin to be freeze burnt;
- it is advisable to show the freezing in date on each individual pack to enable you to keep tab of the storage time.

Daily Use

Hints for storage of frozen food

To obtain the best performance from this appliance, you should:
make sure that the commercially frozen foodstuffs were adequately stored by the retailer;
be sure that frozen foodstuffs are transferred from the food store to the freezer in the shortest possible time;

not open the door frequently or leave it open longer than absolutely necessary.

Once defrosted, food deteriorates rapidly and cannot be refrozen.

Do not exceed the storage period indicated by the food manufacture.

Hints for fresh food refrigeration

To obtain the best performance:

- Do not store warm food or evaporating liquids in the refrigerator
- Do cover or wrap the food, particularly if it has a strong flavour

Hints for refrigeration

Useful hints:

- Make (all types): wrap in polythene bags and place on the glass shelves above the vegetable drawer.
- For safety, store in this way only one or two days at the most.
- Cooked foods, cold dishes, etc...: these should be covered and may be placed on any shelf.
- Fruit and vegetables: these should be thoroughly cleaned and placed in the special drawer(s) provided.
- butter and cheese: these should be placed in special airtight containers or wrapped in aluminum foil or polythene bags to exclude as much air as possible.
- Milk bottle: these should have a cap and should be stored in the balconies on the door.
- Bananas, potatoes, onions and garlic, if not packed.
- For energy efficiency, all drawers, baskets and shelves, must be in right place, must not be kept in the fridge.

Cleaning

For hygienic reasons the appliance interior, including interior accessories, should be cleaned regularly.



Caution! The appliance may not be connected to the mains during cleaning. Danger of electrical shock! Before cleaning switch the appliance off and remove the plug from the mains, or switch off or turn out the circuit breaker or fuse. Never clean the appliance with a steam cleaner. Moisture could accumulate in electrical components, danger of electrical shock! Hot vapors can lead to the damage of plastic parts. The appliance must be dry before it is placed back into service.

Important! Ethereal oils and organic solvents can attack plastic parts, e.g. lemon juice or the juice from orange peel, butyric acid, cleanser that contain acetic acid.

- Do not allow such substances to come into contact the appliance parts.
- Do not use any abrasive cleaners
- Remove the food from the freezer. Store them in a cool place, well covered.
- Switch the appliance off and remove the plug from the mains, or switch off or turn out the circuit breaker of fuse.
- Clean the appliance and the interior accessories with a cloth and lukewarm water. After cleaning wipe with fresh water and rub dry.
- After everything is dry place appliance back into service.

Daily Use

Replace the lamp

The internal light is a LED type. To replace the lamp, please contact qualified technician.

Troubleshooting



Caution! Before troubleshooting, disconnect the power supply. Only a qualified electrician of competent person must do the troubleshooting that is not in this manual.

Important! There are some sounds during normal use (compressor, refrigerant circulation).

Problem	Possible cause	Solution
Appliance does not work	Temperature regulation knob is set at coldest	Set the knob at other switch on the appliance.
	Mains plug is not plugged in or is loose	Insert mains plug.
	Fuse has blown or is defective	Check fuse, replace if necessary.
	Socket is defective	Mains malfunctions are to be corrected by an electrician.
Appliance freezes or cools too much	Temperature is set too cold or the appliance runs at coldest.	Turn the temperature regulator to a warmer setting temporarily.
The food is not frozen enough.	Temperature is not properly adjusted.	Please look in the initial Temperature Setting section.
	Door was open for an extended period.	Open the door only as long as necessary.
	A large quantity of warm food was placed in the appliance within the last 24 hours.	Turn the temperature regulation to a colder setting temporarily.
	The appliance is near a heat source.	Please look in the installation location section.
Heavy build up of frost on the door seal.	Door seal is not air tight.	Carefully warm the leaking sections of the door seal with a hair dryer (on a cool setting). At the same time shape the warmed door seal by hand such that it sits correctly.
Unusual noises	Appliance is not level.	Re-adjust the feet.
	The appliance is touching the wall or other objects.	Move the appliance slightly.
	A component, e.g. a pipe, on the rear of the appliance is touching another part of the appliance or the wall.	If necessary, carefully bend the component out of the way.
Water on the floor	Water drain hole is blocked.	See the Cleaning and Care section.
Side panels are hot.	It's normal. Heat exchange parts are in the sides.	Take gloves to touch sides if needed.

If the malfunction shows again, contact the Service Center.

These data are necessary to help you quickly and correctly. Write the necessary data here, refer to the rating plate.